AÑO XIII LUNES 12 DE AGOSTO DE 1912 Franqueo concertado NÚM. 2.967

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

SUSCRIPCIÓN
SEGOVIA, mes........... 1 PESETA
FUERA, trimestre......... 3'50 »
EL PAGO EN SEGOVIA

Diario de información y de intereses generales y locales

DIRECTOR: RUFINO CANO DE RUEDA

ADMINISTRACIÓN
—PLAZA DEL CORPUS, 11—
REDACCIÓN E IMPRENTA
—SAN AGUSTÍN, 7—

APARTADO NÚMERO 11 || SERVICIO ESPECIAL TELEGRÁFICO Y TELEFÓNICO.—MERCADOS.—PUBLICIDAD || TELÉFONO NÚMERO 25

LA SEÑORA

DOÑA NARCISA ALONSO DE MORAL

Ha fallecido en Pedrajas de San Esteban (Valladolid)

EL DIA 10 DE AGOSTO DE 1912

DESPUES DE RECIBIR LOS AUXILIOS ESPIRITUALES

R. I. P.

Su desconsolado esposo don Eugenio Moral; hijas doña Narcisa y doña Filomena; hijos políticos don Rigoberto Rojas, don Agripino Arqueros y doña Teófila Alonso; nietos, sobrinos y demás familia,

Tienen el sentimiento de participar á sus amigos tan sensible pérdida y les ruegan la encomienden á Dios Nuestro Señor en sus oraciones, por lo que les quedarán agradecidos.

NOTAS POLITICAS

Las huelgas

El Gobierno comienza á preocuparse con la cuestión de orden público, como consecuencia de las huelgas que han estallado en diferentes puntos de la Península.

Los elementos agitadores trabajan descaradamente y no sería extraño que proporcionaran algún disgusto al señor Canalejas.

El Consejo de hoy

El Consejo anunciado para hoy, en San Sebastián, promete revestir gran importancia.

En él quedará acordado si se han de ampliar las plazas en las Academias militares y probablemente firmará el Rey una extensa relación de recompensas por el combate en que fué muerto el Mizzián.

Los sucesos de Mazagán

El Gobierno quita importancia á los sucesos de Mazagán.

Por ahora nada hace temer que repercutan en la zona española, pero en previsión de lo que pudiera ocurrir, han marchado á Larache fuerzas de infantería de la guarnición de Algeciras.

La banda de Artillería en Pontevedra

Recibimos noticias de la llegada á Pontevedra de la banda de música de la Academia de Artillería.

El viaje le han efectuado los músicos sin ninguna novedad.

Al pasar por Ribadavia, donde tan gratos recuerdos dejó la banda el año último, fué saludada por el pueblo en masa, que aclamó á los músicos segovianos.

En la estación estaba la banda municipal «La Lira», que ejecutó el pasodoble «Gloria pura», del señor Peñalva.

En Pontevedra también tuvieron un espontáneo y cariñoso recibimiento.

A su llegada se dispararon bombas reales, acudiendo á la estación la banda municipal y numeroso gentío.

El voluntariado en Africa

A las capitanías generales de las diferentes regiones se les ha comunicado la siguiente orden:

«Sabiendo que en algunas Zonas de Reclutamiento y Cajas de Recluta, se presentan individuos que pretenden ingresar como voluntarios retribuidos para Africa en tan precaria situación que hasta llegan á carecer de las pequeñas cantidades en metálico, necesarias para adquirir los documentos indispensables que tienen que presentar, se ha resuelto que en estos casos una vez que se compruebe por un médico la utilidad del recurrente, los jefes de las unidades expresadas procurarán adquirir los document s precisos, abonando su importe que después descontarán al entregar el primer plazo de la cuota de enganche.

* *

También se ha dispuesto que los alcaldes y Jefes de zonas o cajas de recluta, revisen la documentación y hagan reconocer y tallar á los voluntarios que se presenten.

Los gobernadores militares remitirán á la Capitanía general la documentación de los declarados útiles y al decidir su admisión y comunicarles el cuerpo á que se les destine, designarán también el cuerpo que ha de facilitar las prendas y primer plazo de la cuota militar.

Entre Cercedilla y San Rafael

Herido por una vaca brava

El médico y diputado provincial por Madrid don Luis Fatás, se dirigía hace días á visitar un enfermo á un hotel enclavado entre Cercedilla y San Rafael.

El señor Fatás fué acometido por una vaca brava, que le ocasionó varias contusiones y la fractura de una costilla.

Ha sido trasladado á Madrid, donde se le ha curado convenientemente.

TEATRO MIÑON

La función del sábado

El estreno de la lindísima y espiritual comedia de los hermanos Alvarez Quintero «El Centenario» llevó, como presumíamos, gran concurrencia al Teatro Miñón, en la noche del sábado.

Los Quintero gozan el privilegio de escribir tres actos en una comedia con asuntos insignificantes y fían el buen éxitos á la copia de tipos y paisajes y á la amenidad y fina gracia de los diálogos.

«El Centenario» es una de tantas obras sin complicaciones ni conflictos, sentimental á ratos rebosante, de frases ingeniosas y de rasgos reveladores de la más fina observación.

Es una fotografía exactísima de cuadros domésticos que emocionan á veces y deleitan siempre.

«El Centenario» obtuvo en nuestro Teatro un éxito indiscutible; el éxito que merecía por el arte y buen gusto que en esa hermosa producción han puesto sus afortunados autores, que siempre ingeniosos y artistas, cuando son audaces no sonrojan y cuando son incisivos no hieren.

Es la obra estrenada el sábado de las que necesitan una cuidadosa interpretación y la obtuvo por parte de artistas tan estudiosos como Josefina Cobeña, el señor Guirau y cuantos les acompañan en su labor.

Al final de todos los actos se levantó el telón, entre nutridos aplausos que se prolongaron al terminar la representación de «El Centenario», y que bien merecían los artistas que en la interpretación de la comedia tomaron parte.

El público salió satisfechísimo, y con propósitos de volver el miércoles.

Es el mejor elogio que de la obra y de los intérpretes puede hacerse.

Noticias militares

ARTILLERIA

Vacante en el profesorado.—Existiendo una vacante de primer teniente, ayudante de profesor, en comisión, en la Academia de Artillería, y debiendo proveerse en la forma que determina el Real decreto de 1.º de Junio de 1911 (C. L. número 109) el Rey (q. D. g.) ha tenido á bien disponer que los aspirantes promuevan sus instancias con la anticipación necesaria para que se encuentren en este Ministerio dentro del plazo de un mes, á partir de esa fecha, acompañando copias de sus hojas de servicios y de hechos, teniendo en cuenta que el designado desempeñará la suplencia de las clases de quinto año.

OFICINAS MILITARES

Fallecimiento.—Ha fallecido en Zaragoza el archivero tercero de Oficinas militares don Lázaro Hincjal García.

Los ayuntamientos quieren los consumos

En Santander acaba de celebrarse una reunión de Ayuntamientos.

El asunto más importante que han debatido, es si debe ó no suprimirse el impuesto de consumos.

Como la mayoría de los asambleístas era contraria á la supresión, se votaron las bases siguientes:

1.º Que no se suprima el impuesto de consumos.

2.ª Que se reforme el reglamento de recaudación del impuesto, del modo menos gravoso posible.

3.ª Que se revisen las tarifas incluyendo ó excluyendo algunas especies, pero siempre dejando libre los artículos de primera necesidad en favor de los clases pobres; y

4.ª Que se conceda al Municipio la mayor autonomía posible para elegir las especies que sean objeto del impuesto.

Los plazos de la cuota militar

UNA REAL ORDEN

Por el ministerio de la Guerra, se ha dictado la siguiente real orden circular:

«Ampliado por real orden circular de 22 del mes próximo pasado hasta el 31 del actual la admisión del primer plazo de la cuota militar para la reducción del servicio en filas, á los mozos del actual reemplazo que no se hubiesen acogido á los beneficios que otorga el capítulo 20 de la vigente ley de Reclutamiento y la real orden de 8 de Febrero último, y pareciendo justo y equitativo que á los mozos que hayan ingresado la cuota que previene el artículo 267 de la misma y deseen disfrutar de los beneficios del artículo 268 se los conceda,

El rey (q. D. g.) se ha servido disponer que los citados mozos puedan verificar nuevo compromiso é ingresar la mayor cuota hasta el 31 del corriente mes».

PEDRAZA

Muerte sentida

Ha fallecido en esta villa don Leonardo Velasco Nieva, primer teniente de la escala de reserva y administrador de los señores marqueses de la Floresta.

A las diez de la mañana de hoy ha sido la misa de entierro, á la que han concurrido numerosas personas, tanto de la localidad como de los pueblos limítrofes, donde el difunto gozaba de generales simpatías.

El señor Velasco era persona muy caritiva y su muerte ha de ser unánimemeate sentida.

El acto del sepelio ha constituido una manifestación de duelo y el finado fué llevado en hombros al cementerio por sus deudos y amigos.

A la inconsolable familia del señor Velasco Nieva envío la expresión de mi sentimiento por la desgracia que llora en estos instantes.

Corresponsal.

11 de Agosto, 1912.

DE SOCIEDAD

Viajes

Ha salido para Pedrajas de San Esteban (Valladolid), nuestro querido director con su señora é hijos.

—Regresó de su temporada en el balneario de las Salinas la familia del comandante de Artillería don Pedro Méndez.

—Se encuentran al lado del sabio Prelado de la Diócesis, señor Miranda, donde pasarán una temporada, su hermana la virtuosa religiosa concepcionista Sor Angeles, y su preciosa sobrinita Encarnación.

—De temporada de baños ha salido el beneficiado de la S. I. Catedral, don Lorenzo Ramírez.

—Después de pasar una temporada en La Granja, donde estuvo pintando el retrato de S. M. la Reina D.ª Victoria, ha salido para París, con su distinguida esposa, el ilustre pintor Moreno Carbonero.

—El sábado llegó á Segovia, procedente de Sepúlveda y de paso para otras capitales de España y del extranjero, el cónsul del Brasil en España. La familia de éste continuará veraneando en Sepúlveda.

—En uso de licencia, por enfermo, ha salido de Segovia el Jefe de la Sección de Instrucción pública señor San José Seco.

Durante su ausencia queda encargado de dicha jefatura el oficial primero señor Selvi.

—Hoy sale para Riaza el médico de aquella localidad don Ricardo Provencio, que vino á Segovia para asistir á su próximo pariente don Enrique Redondo.

Natalicio

Con toda felicidad dió á luz ayer un robusto niño la bella esposa del Gobernador civil de esta provincia señor Serrano Navarro.

Madre é hijo continúan en perfecto estado de salud, lo que muy sinceramente celebramos, enviando nuestra enhorabuena más afectuosa á los señores de Serrano.

Fiacro Yráyzoz en Segovia

Ayer pasó el día entre nosotros el castizo y festivo poeta Fiacro Yráyzoz, distinguido colaborador de nuestra *Página literaria* y autor de obras tan celebradas como «Viento en popa», «De vuelta del vivero», «La Roncalesa», «El mantón de Manila», «La luz verde», «Lola Montes» y otras que han alcanzado brillantísimo éxito.

El aplaudido autor volverá á Segovia á últimos de este mes, acompañando á un hijo suyo, que ha ingresado en la Academia de Artillería.

M.C.D. 2022

Próxima boda

Los duques de Santo Mauro y la duquesa de San Carlos han dado parte á sus amigos del proyectado enlace de sus hijos la señorita Casilda P. de Henestrosa y el marqués de Santa Cruz, diputado á Cortes por Cuéllar.

De días

Hoy celebra su fiesta onomástica la distinguida señora de Echánove (don Gabriel)

Reciba nuestra felicitación.

Asociación de maestros del partido de Segovia

Reunidos los maestros del partido de Segovia en la graduada de niños de San Esteban, previamente convocados por la señora Alarcón, con objeto de proceder al nombramiento de nueva Junta de dicha asociación, por dimisión de la que hasta la fecha ha venido representando al magisterio del partido de Segovia, se verificó la elección con el resultado siguiente: Presidente, don Mariano Martín, maestro de Turégano; Vicepresidenta, doña Aurea Riopérez, directora de la graduada de niñas del Centro; Secretario, don Faustino Martín, maestro de sección de la graduada aneja al Instituto General y Técnico y Tesorero, don Aquilino Begegón, director de la graduada de niños del Centro.

Se procedió á la creación de una sociedad de socorros mutuos que será formada por todos los maestros de la provincia y cuyas bases y reglamento estudian y presentarán en breve los señores Sanz (don Eustasio), Badillo y Betegón. Todos los asistentes, comprendiendo los beneficios de tal sociedad se han inscrito como socios de la misma y de esperar es que todos los maestros de la provincia, sin exceptuar uno solo, al comprender los grandes y útiles resultados que dicha sociedad ha de producir, envíen sus adhesiones al señor presidente de la Asociación provincial don Blas J. Zambrano.

El reglamento se espera esté aprobado á fines del corriente para que pueda la sociedad empezar á funcionar desde primero de Septiembre; la cuota mensual es una peseta; de los fines que esta sociedad ha de perseguir y de sus ventajas nos ocuparemos en otro artículo, pues bien se merece un artículo por separado.

Todos los asistentes comieron en fraternal armonía en el Café Montañez, siendo obsequiados con ricos habanos por el diputado á Cortes por el distrito de Segovia, don Gregorio Bernabé Pedrazuela, quien tuvo para el Magisterio segoviano frases cariñosas y entusiastas.

SUELTOS

Suceso en la vía férrea

Se ha confirmado la noticia que adelantamos en nuestra edición del sábado, de haber sufrido un accidente en Ortigosa de Pestaño un obrero de los que trabajan en el arreglo y afirmado de la vía férrea.

El obrero se llama Cornelio Sanz Llorente, tiene 18 años y es natural de Palacios de Goda (Avila).

Fué alcanzado por una vagoneta, que le produjo intensos magullamientos en diferentes partes del cuerpo.

Sufre también una herida grave, en la pierna izquierda.

Continúa en el Hospital de la Misericordia de esta Ciudad.

Se ha dado cuenta al Juzgado de instrucción.

Prófugo

Por la comisión mixta de Reclutamiento ha sido declarado prófugo el mozo del reemplazo actual Ildefonso Delgado Adrados, natural de Segovia y que últimamente residió en Madrid.

Vacantes

Se hallan vacantes las plazas de Médico titular de Bercial y Cerezo de Abajo, dotadas, respectivamente, con 500 y 175 pesetas anuales.

El plazo para la presentación de instancias es de 30 días.

Fiestas en Valladolid

Se ha publicado el programa de festejos de Septiembre.

Aparte de los tradicionales conciertos, habrá un concurso hípico, dos tardes de fiestas de aviación, concurso de Tiro Nacional y de pichón.

El 22 corrida de toros por Fuentes, Bienvenida y Pacomio, con ganado de Pablo Romero; el 23, Bombita y Gaona, sin estar aún determinada la ganadería; el 24 Fuentes, Bombita y Gaona, con Veraguas; el 29, extraordinaria, con Bienvenida, Moreno de Alcalá y Pacomio, y ganado de la tierra.

Fallecimiento

En Pedrajas de San Esteban (Valladolid), donde contaba con tantas amistades y afectos, conquistados por su carácter bondadoso, ha fallecido el día 10 del corriente, la señora doña Narcisa Alonso, esposa del ilustrado farmacéutico de aquella villa don Eugenio Moral del Río, querido amigo nuestro.

Reciban el atribulado viudo, sus hijas doña Ramona y doña Filomena y la familia toda de la finada, el expresivo testimonio de nuestro duelo, por esa irreparable desgracia.

Nombramiento

El Rectorado de la Universidad Central ha expedido el nombramiento de maestra propietaria de Hinojosas á favor de doña Silveria Salas y Rioja.

EL FERINOL, cura la **tos ferina, bronquitis** y toses rebeldes de los catarros agudos y crónicos.

En San Lorenzo

Ayer se celebraron animados bailes de rueda en el barrio de San Lorenzo con motivo de la fiesta de su titular.

La barriada se vió muy concurrida y la gente joven se divirtió de lo lindo con el típico baile.

La riqueza oculta

Dicen de Madrid que el ministerio de Hacienda se halla dispuesto á ordenar que se haga una visita de inspección á todas las provincias para descubrir las ocultaciones que en lo relativo al pago de la contribución hay en muchas de ellas.

Por viajar sin billete

Ha sido detenido, ingresando en la cárcel á disposición del Juzgado, por viajar sin billete en el tren, un individuo llamado Manuel Rodríguez Igle.

Casa de Socorro

Ayer por la tarde se asistió al joven de 16 años, J. S., que habita en La Lastrilla, de una contusión en el hombro derecho que le ocasionó la caída de un caballo.

Juzgado municipal

Registro civil

Hoy no se han inscripto partida alguna de nacimiento ni defunción.

Boletín religioso

Santos para el día 11

Santos Tiburcio y Susana.

Cultos para mañana

—En Corpus, culto diario al Sacramento de siete á ocho.

—En Santo Domingo el Real, rosario al anochecer.

ALCANCE de MADRID

(POR TELEFONO)

4 30 tarde

La huelga de Zaragoza

El subsecretario de Gobernación recibió á los periodistas dándoles la noticia de que había estallado en Zaragoza la huelga general de albañiles.

Solo se trabaja en algunas obras, por los mismos patronos.

Los huelguistas han solicitado la solidaridad de los demás oficios, pero estos no se han decidido aun por tener que reunirse la asamblea general.

El gobernador ha conferenciado con los patronos y obreros, sin lograr que se pusieran de acuerdo.

Los obreros insisten en pedir la jornada de ocho horas y los patronos ofrecen la de nueve.

El Gobernador ha citado á la junta local de Reformas Sociales para buscar una solución.

Siguen parados los camareros y cocineros de hoteles, fondas y cafés.

No obstante, continúa prestándose el servicio con mujeres y de las cocinas están encargados los dueños de las fondas.

Estos han dado á los huelguistas un plazo de cinco días para presentarse y si no lo hacen serán despedidos.

Rumores falsos

El gobernador de Barcelona telegrafía manifestando su extrañeza sobre los rumores que acoge una parte de la prensa, de haber en aquella provincia síntomas de un próximo movimiento obrero.

El señor Portela dice que carecen de fundamento estos rumores.

Los monárquicos portugueses

El general realista portugués Cabral ha visitado al subsecretario de Gobernación para protestar de la persecución de que están siendo objeto los emigrados portugueses.

Revista militar

El Czar de Rusia y el ministro de negocios extranjeros de Francia, Mr. Poincaré, presenciarán una revista militar en San Petersburgo á la que asistirán 60.000 soldados.

CORRESPONSAL

ACADEMIA DE
Corte y confección para Señoritas
Dirigida por la Profesora
Francisca García Escudero
(SISTEMA IBERO)

Por este sistema tan sencillo como práctico las alumnas se enseñan á cortar y confeccionar cuantas prendas presente la moda, con la mayor facilidad posible, tanto en ropas interiores como exteriores, para señora, señoritas y niños y ropa interior de caballero.

En esta Academia se servirán cuantos encargos se deseen.

San Frutos, 7, pral.—SEGOVIA

Almoneda

Se hace de varios muebles, estufa y máquina de coser.

Santa Ana, 10, pral.

Carne barata

Desde el sábado 10 se despacha carnero y oveja á 1'20 el kilo de todo, en las carnecerías del «Madrileño» Melitón Martín, 6, y San Francisco, 1, y en los dos puestos del Azoguejo de Emeterio García, «Jurri» y de Victor Gonzátez.

También se despachará carne de vaca, falda, pecho y pescuezo á peseta el kilo en Melitón Martín, 6.

Se vende

la casa números 12 y 13 de la Plaza Mayor. Consta de dos sótanos y cuatro pisos de sólida construcción, con tres fachadas: á dicha Plaza Mayor, á la Plaza del 4 de Agosto y á la calle del mismo nombre.

Para tratar, en la misma casa.

Venta de abonos

Se venden baratos los de ganado lanar existentes en los encerraderos de la Mata de Navalosar.

Para tratar, con Pedro Gómez, en San Ildefonso.

Ama de cría

Se ofrece para criar en casa de los padres de la criatura.

Darán razón en la calle de Buitrago, número 16.

SE VENDE

la casa de la calle de San Frutos, número 13.

Para tratar, con el dueño en la misma casa, piso segundo.

Venta de un toro

Se vende un toro semental de pura raza suiza, buena lámina, de 20 meses de edad y de peso aproximado 24 arrobas.

Para tratar con don Antonio Gil, en Adrados.

Se venden

los abonos de los encerraderos de la casa titulada de los Perros, y se arriendan los pastos de la Dehesa.

Para tratar en San Ildefonso casa Budia.

Se necesitan

obreros carpinteros, ebanistas, forjadores y ajustadores para la fábrica de coches y vagones de Beasaín (Guipúzcoa).

Informará en Segovia, León Duque, calle del Doctor Velasco, número 13.

Se venden

dos parejas de piedras de un metro treinta centímetros, francesas, en buen uso.

Dirigirse á don Baltasar Torrego (molinero), en Caballar.

ACADEMIA
CANO DE RUEDA

Preparatoria de oposiciones á los Cuerpos de Correos, Telégrafos y Aduanas; para ingreso en las Academias militares y para obtener en tres años el Grado de Bachiller, con matrículas en el Instituto del Cardenal Cisneros.

Clases independientes y clasificadas por conocimientos en grupos de quince alumnos.—Profesorado competente y prestigioso de todos los Cuerpos.—Matrículas en cualquier época del año.

Pídanse informes y reglamentos á la Dirección

Leones, 1, Madrid

Mercados

SEGOVIA 12

Hoy se han cotizado los cereales á los siguientes precios:

Trigo, á 10'75 pesetas las 94 libras.
Centeno, á 7'50 pesetas fanega.
Cebada, á 6'75 id. id.
Algarroba, 7'75 id. id.

Harina de la fábrica LA CASTELLANA (San Lorenzo)
Elaboración por cilindros

Harina patente, saco de 100 kilos, 34 pesetas.
Id. de 1.ª saco de 100 id, 33 id.
Id. de 2.ª id. id. 32 id.
Id. de 3.ª saco de 70 id, 14'50 id.

Salvados

De 1.ª clase, saco de 50 kilos 7'50 pesetas.
De 2.ª id. id. de 6'00 id.
De 3.ª id. id. de 30 id. 5'00 id.

PEDRAZA

Trigo, la fanega, 10 pesetas.
Cebada, id, 8'00 id.
Centeno, id. 6'25 id.
Algarrobas 7'25 id. id.
Yeros, id. 8'00 id.
Patatas, á 1'75 la arroba.

Corresponsal.

CUÉLLAR

Trigo, la fanega 10 pesetas.
Centeno id. 7'75 id.
Cebada, id. á 6'50 id.
Yeros, id. 6'50 id.
Algarroba, id. 7'75 id.
Lana sin lavar, la arroba, 17 id. id.

Corresponsal.

SEPULVEDA

Trigo, la fanega á 10'25 pesetas.
Centeno, id. 7'75 id.
Cebada, id. 6'25 id.
Algarrobas, id. 7'25 id.

ACREDITADO COLEGIO

--Pensión: 500 pesetas--

Exito brillante en los exámenes de Junio

PP. DOMINICOS

Santa María de Nieva (Segovia)

Clases de repaso de Geometría Descriptiva y sus aplicaciones

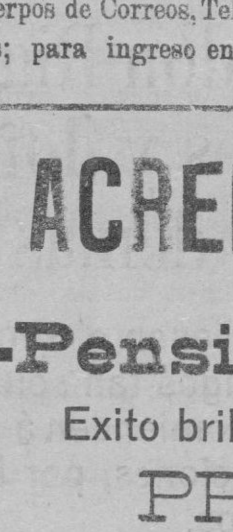
Por el comandante de Artillería ex profesor de la asignatura

D. RAFAEL LÓPEZ CAPARRÓS

Preparación completa para el ingreso en las Academias militares; sólo para 10 alumnos.

Honorarios corrientes.—Horas de matrícula, desde las doce á las quince.

Almira, 22.--Segovia



FERINOL

Fórmula de M. F. Almonacid, Médico especialista en enfermedades de la infancia.

Remedio infalible contra la **TOS FERINA** bronquitis y toses rebeldes de los catarros agudos y crónicos

Precio del frasco: 3 pesetas.

De venta en todas las Farmacias y Droguerías. Al por mayor en los Centros de Específicos.

FERINOL

Depósitos en Segovia: Farmacia y Droguería de J. de la Torre, Juan Bravo, 47, y Plaza Mayor, 4.—Farmacia de la Viuda de Moreno, Melitón Martín.—Farmacia de la Viuda de Sanz Alvaro, Muerte y Vida, 6.

M.C.D. 2022

PAGINA LITERARIA DE
EL ADELANTADO DE SEGOVIA

12 AGOSTO 1912.

Director: JOSE RODAO

De lunes á lunes

Por tierras segovianas

Dos horas en Pedraza

Yo soy un enamorado de la provincia segoviana y no desperdicio cuantas ocasiones se me ofrecen de visitar sus pueblos más pintorescos y de penetrar en las costumbres y en la vida de nuestros sencillos y laboriosos labriegos, más propicios siempre á aflojar la bolsa para liquidar con el recaudador de contribuciones — ¡Dios sabe á costa de qué sacrificios!—que á protestar del olvido ó desdén con que siempre tropiezan sus justas reclamaciones y sus nobles deseos.

Hace cinco ó seis días se me presentó ocasión de ir á Pedraza y á Pedraza me marché en la gratísima compañía del maestro don Julio Cejador, que proseguía su peregrinación en busca de voces y giros segovianos; del diputado provincial don Dámaso Gil Municio y del secretario de la Diputación don Timoteo de Antonio Gil, conocedores como pocos de los simpáticos pueblos serranos y enamorados como yo del querido terruño en que nacimos.

Llegamos á la Velilla á la una de la tarde, hora indicada para saborear las clásicas sopas de ajo con huevos,—único plato que no se le ha indigestado todavía á ningún mortal—y para echarnos al coleto un sabrosísimo pisto de escabeche con tomates y pimientos, plato también clásico, que nos supo gloria, pero del que no puede decirse en cuanto á sus bondades digestivas lo que hemos dicho de las inofensivas sopas de ajo.

Siguiendo los acertados consejos del señor Gil Municio, que *colaboró* con sabias indicaciones en la confección del pisto, intercalamos buenos tragos de vino de la tierra; ese vino clarete, espumoso, agridulce, de modestísimas aspiraciones, porque se limita á ejercer su influencia bienhechora en el estómago y rara vez intenta *subirse á la cabeza*.

Es un vino, en fin, como las gentes de aquellas tierras: de condición humilde algo alegre y dicharachero, pero incapaz de meterse con nadie.

Convencidos, después de las sopas de ajo y de aquel rico vinillo de que, como dice un refrán netamente castellano, *ajo crudo y vino puro pasan el puerto seguro,* emprendimos el camino de Pedraza en un hermoso y cómodo landó, casi episcopal, del señor Gil Municio. Un landó que ya hubiera querido pescar el condestable don Pedro Fernández de Velasco, en aquellos tiempos en que acudía á atrincherarse en su castillo inexpugnable de Pedraza, sin duda para alejarse de los hombres y ponerse en inmediata comunicación con las águilas.

Tratándose de Pedraza no es apropiado decir que subimos á la histórica villa; mejor diremos que nos encaramamos á ella, porque más que ascender trepaban por aquellas empinadas cuestas las briosas jacas que nos conducían.

¡Qué seguro contra las acechanzas de sus enemigos se consideraría el condestable, en aquellas alturas casi inaccesibles!

Hoy, Vedrines y Garnier se hubieran encargado de demostrarle que sobre la soberbia de los poderosos están siempre las conquistas de la ciencia.

En otros tiempos—aún no hace muchos años,— Pedraza, con su ruinoso castillo que le sirve de atalaya, no tenía más entrada que á la que conduce la empinada carretera. Hoy se puede entrar por cualquier parte... claro es que utilizando la vía aérea.

Antes hubiera podido el pueblo declararse en cantón, cerrando la única puerta de entrada é incomunicándose con el resto de la provincia.

Hoy no lo consiguirían porque hasta el mismo recaudador de contribuciones podría presentarse, en un periquete, en la plaza constitucional, en alas de cualquier monoplano.

Los cascos de nuestras jacas—es decir, de las jacas del señor Gil Municio—se clavaban en los guijarros, resonando bajo el arco de entrada, en cuyo interior se han pintarrajeado con almazarrón unas bambalinas azules, que deben desaparecer inmediatamente.

Y cuando esperábamos escuchar el *¿quién vive?* de los soldados guardadores de tan inexpugnable fortaleza, escuchamos el afectuoso saludo de nuestro querido amigo, el ilustrado farmacéutico de aquella villa, don Agustín Hernández, quien nos ofreció en su domicilio,—que alegran tres encantadoras chiquillas—una riquísima taza de café El aromático moka, servido entre atenciones que nos prodigaban el señor Hernández y su bella y distinguida esposa, se encargó de que *congeniaran* en nuestros estómagos el escabeche y los pimientos con que habíamas saciado el apetito en La Velilla.

Hicimos una rápida excursión por el pueblo, que tiene cierto aspecto señoril y cuyas casas silenciosas, macizas, achaparradas, con sus escudos de piedra, son pregoneras de los cuarteles y pergaminos de otras gentes que ya pasaron á mejor vida.

Yo, más que en aquellos escudos, que sólo me hablaban de una época odiosa de tiranías y de esclavitud, é incapaz de sentir emociones vivas ante la antigüedad remota, fijaba mi vista en las hermosas macetas de encendidos claveles que colgaban en balcones y ventanas, indicando que las muchachas de Pedraza—y las hay muy guapas, según me dijeron—tienen el buen gusto de ser aficionadas á las flores. Prometo hacer otra excursión á la patria del famoso Trajano para contemplar á las lindas cultivadoras de aquellas macetas primorosas, que destacan sus tonos de fuego sobre los viejos blasones para mí ¡ay! completamente indescifrables.

Más que un gran escudo con sus doseles, rodetes, cascos, lanzas, etc., dirán siempre á todo el mundo, y á mi sobre todo, unos ojos negros y unos labios encendidos que sonríen detrás de una mata de claveles.

¡Y ríanse ustedes de los arqueólogos y de los aficionados á todo lo que á las edades muertas se refiere!

Las dos horas de permanencia en Pedraza, en la amable compañía del párroco don Nicolás Cabrero; del veterano médico don José Pérez Prieto; de su hijo político don Gregorio Gil González; de don Julián García de la Morena y del maestro de primera enseñanza don Francisco Hernando, me supieron á poco.

Fatigosa y penosísima es la subida... para los que la suban á pié, pero todo puede perdonarse por la hermosura y casi grandeza del cuadro que se ofrece ante los ojos y por el aire puro y sano que se respira en aquella plaza histórica, con su ancianidad venerable, solitaria y triste, como si la abrumara el peso de los años.

A Pedraza hay que ir á soñar leyendas bajo el balcón de la casa de Pilatos y entre las ruinas del castillo. ¡Y á darse un banquete de oxígeno químicamente puro!

Para los que andamos flojos de la cabeza, es casi peligroso mirar hacia la hondonada, porque acomete el vértigo y asalta la idea de que un resbalón pueda dar al traste con todas nuestras doradas ilusiones.

También visité la escuela, recordando que en ella mi difunto padre, algunos años antes de que yo naciera, enseñó á leer y á escribir á los que hoy son hombres hechos y derechos.

Y al salir de aquel humilde templo de la ciencia, sobre mis gratas impresiones de aquella tarde hermosa, casi primaveral, en la que la sierra y los cercanos pinares tonificaron mi espíritu y mis nervios con sus caricias de aire sano, flotó en mi alma la sombra de un triste recuerdo...

PEPE.

Las tres hijas del capitán

Era muy viejo el capitán y viudo
y tres hijas guapísimas tenía;
tres silbatos á modo de saludo
las mandaba el vapor cuando salía.

Desde el balcón que sobre el muelle daba
trazaban sus pañuelos mil adioses
y el viejo capitán disimulaba
su emoción entre gritos y entre toses.

El capitán murió. Tierra extranjera
cayó sobre su carne aventurera
festín de las voraces sabandijas.

Y yo sentí un amargo desconsuelo
al pensar que ya nunca las tres hijas,
nos dirían adiós con el pañuelo...

José DEL RÍO SAINZ.

Los grandes poemas

(Estudio sobre «El Paraiso Perdido»)

IV

Hemos empezado por el plan y en este por la acción, restándonos el examen de la invocación, la narración, el nudo y el desenlace.

Siguiendo, pues, este orden vamos á entrar en el análisis de la invocación. Esta, que ha de ser breve, puede dirigirse, indistintamente á Dios ó á alguna criatura celeste si el asunto es cristiano; si es gentilico, á las divinidades idólatras y si es profano puede ser dirigida igualmente á los ídolos que á los personajes mitológicos.

En el poema de Milton la invocación es al *Spirit* ó sea á Dios y ya aquí vemos que la naturaleza de esta parte de plan, está ceñida á las reglas sentadas: el autor ha empezado su peema por una sumaria proposición que cumple los fines á que debe responder.

La narración de *El Paraiso* es clara, histórica animada y poética, profusa en bellezas y en máximas filosóficas y de un espíritu religioso apropiado al asunto que relata; en el orden que sigue se distingue claramente el principio, el desarrollo y el fin.

Toda buena narración ha de estar salpicada con invenciones del autor, siendo tres las principales adiciones que deben observarse en ella: la comparación, la alocución y el episodio.

La comparación, que es una breve pintura de un objeto cualquiera que por una ú otra causa tenga cierta relación con el asunto del poema ó del episodio, puede observarse en *El Paraiso* con mayor profusión en el libro sexto donde se relatan las batallas materiales entre los ángeles; en el libro cuarto en la escena del cenador; en el libro primero al describirse la construcción del Pandemonio y en el libro décimo en el bosque de frutales y la erección del puente entre el infierno y la tierra; en estas pinturas que forman el adorno del poema, Milton ha desplegado su ingenio poético y en alas de su fantasía y de su entusiasmo ha enriquecido la narración con las galas que su inventiva fecunda le ha suministrado.

Si equiparásemos detenidamente las comparaciones de Milton con las de Homero y Virgilio, pudiéramos anticipar á nuestros lectores, que serían preferibles las del primero á las de los dos últimos.

Admiraríamos, por ejemplo, en Virgilio la facilidad con que maneja, presenta y dispone los vientos alijeros encontrados frente á frente en roto torbellino combatiendo zéfiro. Noto y Euro ufano en sus bridones del Oriente, mientras el soto gime extremecido y el mar se cubre de espuma agitado por Nereo; admiraríamos, también, la galanura con que presenta al atrevido dragón, que, soterrado, se sustenta de hierbas venenosas cuando de pronto sale á campar bajo el influjo del calor y entonces con el lomo arrollado en roscas reverbera la luz en mil colores, mientras mira al sol erguido el cuello y vibrante la trisulca lengua; admiraríamos la maestría con que presenta el viejo fresno que alza su frente señoreándose en el monte y de repente se agrupan los campesinos alrededor de su tronco dándole incesantes hachazos hasta que extremecida la copa amenaza venir al suelo y se desploma, al fin con su inmensa pesadumbre.

De la misma manera quedaríamos impresionados por Homero ya cuando hace correr rápidamente el fuego voraz por la selva dilatada divisándose á lo lejos un resplandor inmenso; ya cuando las aves bulliciosas en bandadas chilladoras discurren con raudo vuelo por el aire tendiendo las alas alegres y juguetonas, hasta que, cansadas, pósanse con gran ruido retumbando el prado; ó ya, por último, cuando esparce el Noto la tenebrosa niebla odiada por el pastor y amada por el ladrón.

Causaríamos admiración lo mismo Homero que Virgilio en esas comparaciones que tan felizmente presentan con pasmosa gentileza; pero Milton nos sorprende mientras le admiramos en las suyas por la espiritualidad que abrigan y el ingenio que destellan, ahora cuando el sol rompe la lobreguez con sus esplendorosos rayos y recobra de repente sus colores la naturaleza renaciendo todo alegre, brillante, hermoso, en medio de la dulce melodía que entonan las aves; ahora cuando dos negras nubes opuestamente impelidas vuelan furiosas á embestirse encerrando en sus senos la tormenta y un momento paradas, esperan la señal de los vientos para trabar el combate y producir la horrible descarga estremeciendo los elementos; ya cuando el firmamento de eter transparente cerca la tierra en figura de vasta bóveda y repartida el agua en dos mares sostiénenlo templando la luz del cielo; ó ya cuando los globos de oro pendientes del arbol sagrado esparcen celestial aroma que recrean como jamás podrán hacerlo ni la perfumada violeta ni la encendida rosa ni el balsámico romero.

En sus delicadas comparaciones el poeta inglés raya á gran altura manifestándose grande, sin par, inimitable, no siendo posible contemplar nada más vario, bello y de mejor gusto por su lenguaje florido, brillantes imágenes y música armoniosa.

La alocución ó sea el razonamiento público puesto en boca de alguien que haya tomado parte en el acontecimiento de que se trate, se observa en *El Paraiso Perdido* al participar Satanás en la Asamblea de los rebeldes, su victoria sobre el hombre.

Este pasaje es bellísimo: Satanás dirije su potente voz á los monarcas, tronos, dominaciones y poderes celestiales con que intitula á sus legiones, resaltando su soberbia desde el comienzo de la elocución al manifestar que si un Dios les ha encerrado en espantosas prisiones, su rey, él, viene á romper sus cadenas ofreciéndoles un mundo delicioso.

Pasemos á los episodios.

Han de mostrar en su origen y fin una relación verosimil con el argumento del poema, subordinados á la acción principal.

Desde luego se vé que Milton los ha trazado, generalmente, con una belleza admirable y con tal tino y tacto que en vez de narraciones aisladas parecen partes de la acción; de tal forma son á esta esenciales como puede observarse, en primer término, en la reunión de las legiones satánicas verificada á las orillas del lago de fuego y en el Consejo infernal dedicado á discutir los medios para el recobro del bien que los rebeldes perdieron.

Sin embargo hemos de detenernos un poco para hacer resaltar los defectos de que adolecen estos episodios en nuestro sentir: defectos que no desvirtuan el mérito principal de su subordinación al asunto, pero que son lunares factibles de haberse corregido.

Consideramos numerosa la relación de los jefes infernales y demás caudillos que se van reuniendo en las orillas del ardiente lago. No se contentó Milton con presentar á Moloch á Chamos á Astharot á Baal á Astharte á Thamuz á Dagon á Rimmon á Belial y Azaziel dando una idea general de estas protestades, sino que ha ingerido los ídolos del Nilo deteniéndose además en mencionar las adoraciones que se tributaron á algunos de los jefes infernales expresados, bien en Sión ya en Sibma, ahora en el valle de Ger, ahora en Siria ó en los paises del Eufrates; adoraciones que lo único que nos dan á conocer es que Milton era erudito en punto á historia sagrada, pero que no son precisas ni siquiera como detalle de descripción, tanto por lo enfadosa que resulta la lista de las circunstancias de los rebeldes cuanto por la aridez de la materia tratada: creemos que estas hojas de servicios son en absoluto innecesarias.

Bajo el concepto general que más adelante emplea englobando á otros ídolos (después de hacer mención de varios dioses guerreros por medio de otra lista no menos pesada) debía haber incluído también lo mismo estos que los meritos de aquellos, no nombrando á los últimos ni haciendo resaltar los primeros.

Resultaría así mejor recortado el episodio y más ameno, toda vez que un poema no es un libro donde se deba aprender Escritura Sagrada en sus más insignificantes detalles.

Guillermo LUIS DE CONDE.

LA HIJA DEL TRIUNVIRO

Brillador concurso llena
el enorme colosseo;
un rojo sol en la arena
vierte vivo centelleo.

En los salientes marfiles
de las talladas figuras
hay helénicos perfiles
y divinas curvaturas.

Bajo unos ricos doseles
están las sillas curules,
surgen rosas y laureles,
blancas togas, amplios tules.

La anchurosa gradería
la plebe invade; son vanos
el esfuerzo y la energía
que oponen los pretorianos.

En los dorados pebetes
se elevan los resplandores;
fulguran los capacetes
de dos rudos luchadores.

Combaten; fiero *lagueario*
esgrime su alto lanzón;
pero le alcanza el contrario
en una rápida acción.

Corre la sangre; sus hilos
forman reguero fatal;
pues le ha clavado los filos
de su tridente mortal.

Estallante y clamoroso
grito suena; se desploma;
mas ni un punto el pavoroso
gesto por su faz asoma.

Tiñe el infeliz la arena
con hervorosos raudales;
y la terrífica escena
impresiona á las vestales.

Después, bella y femenil
mano, desde el regio estrado
noble se extiende al gentil
y joven desventurado.

Es de una hermosa, que henchida
por oculto y hondo amor,
compra el derecho de vida
del herido gladiador.

Enrique VAZQUEZ DE ALDANA.

ESA ES LA FAMA

Juan González, fiando en el acaso,
marchó á la corte y villa,
desde no sé qué pueblo de Castilla,
que poco ó nada importa para el caso.
¿Quién era Juan González? Un pobrete
con pocos años, muchos ideales,
dos dramas, tres zarzuelas, un juguete
y, por todo caudal, sesenta reales.
Llegó á Madrid soñando con la gloria,
y al mes de haber venido,
¡ya contaba sus penas y su historia!
Que así aprieta el problema del cocido.
Desconocido, pobre, despreciado...
á fuerza de sablazos fué viviendo;
todos al socorrerle iban diciendo:
—¡Hoy le hice un gran favor á un desdichado!
...Después de mil fatigas,
ya, *por fin,* su valer reconocieron,
y en un teatro *grande* le admitieron
un drama titulado *Las Hormigas*.
Estrenóse la obra, y fué grandioso
el éxito alcanzado.
Al autor, aquel drama hizo famoso,
¡mas no dió una peseta el condenado!
Y Juan, ya envanecido,
otra vez á las gentes acosaba,
porque, célebre ¡y todo!, tropezaba
con el grave problema del cocido.
Y recurrió de nuevo á los de antes...
Un día, al ir á casa,
vi á un amigo de Juan, á un tal Infantes,
lleno de ira...
«—¿Qué tienes? ¿Qué te pasa?»
le dije. Y contestó:
«—Ya que me obligas,
te lo diré... ¡la cosa lo merece!...
¡¡González, el autor de *Las Hormigas!!*...
¡¡¡Da sablazos de á duro!!! ¡¡¡Te parece!!!»

Felipe PEREZ CAPO.

Postres variados

En la casa de la Lonja, de Sevilla, se ha celebrado un mitin de inquilinos para protestar de los abusos de los caseros.

Según dice el telegramn que dá la noticia, «los reunidos acordaron pagar al casero un mes sí y otro no.»

¡Qué primos!

Lo práctico, á mi entender,
aunque así no se acordó,
es pagar el alquiler
un siglo sí y otro no!

Un vecino de la villa y corte ha dado cuenta á la policía de haberle desaparecido una mona amaestrada que tenía en su casa y que hacía la mar de habilidades.

El hombre, al comunicar á la autoridad su pérdida, ha dicho que cree que su mona no se ha perdido, sino que se la han robado.

Es muy posible.

Hay en los tiempos estos,
lo mismo allí que en Cádiz, que en Jijona,
muchos socios que siempre están dispuestos
á coge una mona.

Ha sido denunciada una mujer que en Madrid, al ser reprendida por un guardia, se avalanzó á él y empezó á mordiscos, tan furiosamente, que el guardia tuvo que pedir auxilio.

La mujer, según dicen los periodicos, se llama Martina Pérez.

Pero eso debe de ser una errata.
No será Martina. Será *Mastina!*

AMADÍS.

Sin franqueo

El chico de la lira.—La fiesta del «*Gay sabor*», como la llama Carlos Miranda, se celebrará, y acaso no tardando mucho. De ella han hablado graciosamente Paco Delgado, en el «Diario de Avila» y Darío Velao y Eloy García en «El Norte de Castilla». No publico su artículo porque es repetición de lo que ellos han dicho. ¡A templar la lira ¡y á asegurarse la matanza del año próximo, apreciable joven!

Agridulce.—

Su soneto *Al verano* es incompleto
y además no está escrito en castellano.
Es cierto que el verano, no es verano;
mas tampoco es soneto su soneto.

E. M.—Gracias por su tarjeta recordatorio. Iré cuando menos lo piense usted.

A. C.—Utilzaré algunos cantares. El soneto... ¡es tan flogillo!

A. S.—Entra en turno.

Mimi.

—Su artículo recibí
y no se publicará.
¡Ay! usted ya no es *Mimi*...!
¡Mas parece usted *mamá!*

NO SE DEVUELVEN LOS ORIGINALES

M.C.D. 2022

Imprenta

Tarjetas, circulares, prospectos, esquelas, recordatorios, carteles, etc., con prontitud, economía y esmero.

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Publicidad

La más eficaz y ventajosa para el Comercio y la Industria, por la importante circulación de este periódico.

Montes, Fotógrafo. Infanta Isabel, 15

Ver la EXPOSICION de retratos en el portal de la casa.

No bebas más

— Este vicio no es más que nuestra ruina —

Ahora es posible curar la pasión por las bebidas embriagadoras. Los esclavos de la bebida pueden ser librados de este vicio, aun contra su voluntad.

Una cura inofensiva, llamada Polvo Coza, ha sido inventada, es fácil de tomar, apropiada para ambos sexos y todas edades y puede ser suministrada con alimentos sólidos ó bebidas, sin conocimiento del intemperante.

MUESTRA GRATUITA — Todas aquellas personas que tengan un bebedor en la familia ó entre sus relaciones, no deben dudar en pedir la muestra gratuíta de Polvo Coza. El Polvo Coza puede también obtenerse en todas las farmacias y en los depósitos al pie indicados. Para adquirir la muestra gratuíta, escriba hoy directamente á

COZA POWDER CO., 76, Wardour Street, Londres. 330

Depósitos: J. de la Torre, Juan Bravo, 47, y Plaza Mayor, 3.

SEGOVIA

Sociedad Anónima Cros

Barcelona, Princesa, 21

FÁBRICA DE PRODUCTOS QUÍMICOS PARA LA AGRICULTURA É INDUSTRIA

Primeras materias para abonos

Superfosfatos, nitratos, sulfato amónico, sales de potasa, escorias, sulfatos de hierro y cobre, ácidos y sales para la industria, etc., etc.

AGENTES Y DEPÓSITOS

EN LOS PRINCIPALES CENTROS AGRÍCOLAS DE ESPAÑA

Pídanse precios y noticias mercantiles

DELEGADO EN MADRID:

DON MARIANO MATESANZ

BARQUILLO, 26

Teléfono 975

SERVICIOS GRATUITOS

Consultas sobre la aplicación de los abonos; análisis de las tierras; suscripción á la revista «Los Abonos Químicos», y envío de varios folletos agrícolas.

Dirigirse á DON JUAN GAVILAN

Director de las oficinas técnicas que esta sociedad tiene establecidas en Madrid.

Barquillo, 26

ANUARIO GENERAL DE ESPAÑA

(BAILLY-BAILLIERE — RIERA)

Contiene los nombres y apellidos de todos los Comerciantes, Industriales y Elemento Oficial de España. Agricultura, Ganadería, Hidrografía, Minería, Propiedad, Reseñas geográficas y estadísticas, Servicios públicos, Aranceles de Aduanas y demás datos de interés.

Con la edición de 1912 se regalan **seis preciosos mapas** de otras tantas provincias, impresos en colores.

OBRA DE UTILIDAD GENERAL

Indispensable en toda oficina, almacén, establecimientos públicos, etc.

Precio en toda España: 35 ptas. franco de portes

PUBLICADO POR LA SOCIEDAD ANÓNIMA

"ANUARIO BAILLY-BAILLIERE Y RIERA REUNIDOS,"

Consejo de Ciento, 238.—BARCELONA

BAÑOS DE LEDESMA

(PROVINCIA DE SALAMANCA)

Temporada oficial: de 1.° de Junio á 30 de Septiembre

—ABIERTOS TODO EL AÑO—

Sin rival contra el reuma, parálisis, sífilis, enfermedades de la piel, herpetismo, etc., etc.

Para más detalles, pídanse prospectos á

D. Carlos Llauradó

BAÑOS DE LEDESMA

SALAMANCA

SOMBRERERIA Y ZAPATERIA

DE

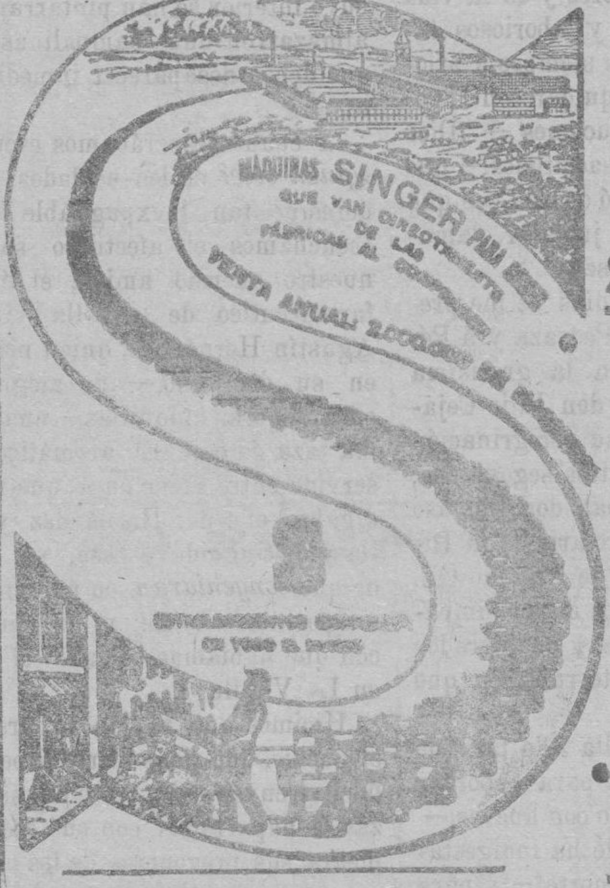
CLAUDIO MORENO

Plaza del Corpus, 10

Grandes surtidos en sombreros y gorras de todas clases y precios.

EFECTOS PARA MILITARES

Completo surtido en las diferentes clases de calzado, desde lo más superior hasta lo más corriente y económico. Todo á precios muy convenientes



NUEVO ESTANTE A PEDAL CON FRICCIONES de BOLAS de ACERO

LA MEJORA MÁS ÚTIL QUE PODIA DESEARSE.

NO CABEN YA EN LAS MAQUINAS PARA COSER

SINGER

MÁS PERFECCIONES NI MECANISMO MÁS EXCELENTE

Establecimiento en Segovia:

12, ISABEL LA CATOLICA 12,

ALBARCAS

Venta de neumáticos completamente lisos, de goma, y con clavos (tachuelas), á buenos precios. Propios paa hacer albarcas.

Dirigirse: Alejandro Pik, Puerta Nueva, 30, Barcelona.

Camisería fina, Mercería, Paquetería y Juguetes

Grandes surtidos en géneros de punto inglés y ruso extra para señoras, caballeros y niños. Guantes de piel y punto.

Camisas, cuellos, puños, corbatas, botonaduras, bastidores, hules, rosarios, cestas, petacas, maletas, pitilleras, monederos, faldones y gorritos de cristianar, paraguas, sombrillas, bastones, abanicos, parasoles, é infinidad de artículos imposible de citar vende esta casa á precios más baratos que ninguna otra.

Exposición de juguetes dentro del establecimiento.

«EL TOLEDANO»

Plaza Mayor, 33 y 34

(AL LADO DEL CAFÉ MONTAÑÉS)

Aviso

á los propietarios de casas

El dueño de este establecimiento pone en conocimiento del público en general que es donde únicamente puede encontrar los materiales de construcción en condiciones ventajosas, tanto por su calidad como exactitud en el peso y baratura en sus precios, como se justifica con los siguientes:

Un saco de yeso	Madrid,	46 kilos	1'00	peseta.
Un id. id.	Valladolid,	46 id.	1'00	id.
Un id. id.	Blanco,	46 id.	2'00	id.
Un saco de cemento marca	Cangrejo,	50 kilos	3'80	pesetas.
Un id. id. id.	León,	50 id.	3'50	id.
Un id. id. id.	natural,	50 id.	2'25	id.
Un id. de cal hidráulica	Zumaya,	50 id.	2'25	id.

Para convencerse de la verdad de este anuncio, visiten el almacén de materiales de construcción del

Sucesor de Luis de Andrés (a) Pulido

ESTABLECIDO EN

Ochoa Ondátegui, número 5

Hoy propiedad de Fermín Diez

Balneario de Liérganes

Los catarros crónicos de la nariz, bronquios y pulmón; se curan únicamente con estas aguas. Instalación magnífica y única en España.

M.C.D. 2022